人民日报海外版

PEOPLE'S DAILY OVERSEAS EDITION

2016年8月11日　星期四　丙申年七月初九
今日12版　第9790号　人民日报社出版
编辑部邮箱：peoplehwb@VIP.163.com

HWW 海外网 www.haiwainet.cn　海客新闻客户端

地址：中国北京金台西路2号（2 Jin Tai Xi Lu Beijing, China）　邮编：100733　国内代号：1-96　国外代号：D797　海外印点：东京、旧金山、纽约、巴黎、多伦多、墨尔本、雅加达、泗水、首尔

正确义利观

中国外交的一面旗帜

本报记者　柴逸扉

习近平治国理政关键词 40

当今时代，各国利益交织空前紧密，各种全球性问题日益突出，世界越来越成为命运相连的“地球村”。作为世界第二大经济体，中国外交秉持什么样的理念，如何处理自身发展与世界共同发展的关系，不仅关系中国的国际形象，而且关系世界的和平与发展。

中共十八大以后，习近平总书记提出了正确义利观。

中国外交部长王毅表示，正确义利观承继了中国外交的优良传统，体现了中国特色社会主义国家的理念，是新时期中国外交的一面旗帜。

以义为先体现大国风范

2013年3月，习近平访非期间，首次提出正确义利观。

当年10月，新中国成立以来的首次周边外交工作座谈会举行。习近平强调，要找到利益的共同点和交汇点，坚持正确义利观，有原则、讲情谊、讲道义，多向发展中国家提供力所能及的帮助。

之后，不论会晤国际友人还是面对中国的外交工作人员，习近平都会经常提及“坚持正确义利观”。“坚持正确义利观，永远做发展中国家的可靠朋友和真诚伙伴。”“坚持正确义利观，义利并举、以义为先。”“坚持正确义利观，做到义利兼顾，要讲信义、重情义、扬正义、树道义。”……这些论述，体现了中国作为一个社会主义国家、一个负责任大国的理念和风范。

什么是“义”？什么是“利”？两者之间有着怎样的关系？

2013年9月，外交部长王毅在人民日报发表《坚持正确义利观 积极发挥负责任大国作用》一文时引述了习近平对“正确义利观”的重要阐述：

“义，反映的是我们的一个理念，共产党人、社会主义国家的理念。这个世界上一部分人过得很好，一部分人过得很不好，不是个好现象。真正的快乐幸福是大家共同快乐、共同幸福。我们希望全世界共同发展，特别是希望广大发展中国家加快发展。利，就是要恪守互利共赢原则，不搞我赢你输，要实现双赢。我们有义务对贫穷的国家给予力所能及的帮助，有时甚至要重义轻利、舍利取义，绝不能惟利是图、斤斤计较。”

义利平衡实现合作共赢

为什么要坚持正确义利观？

“当前，经济全球化、区域一体化快速发展，不同国家和地区结成了你中有我、我中有你、一荣俱荣、一损俱损的关系。这就决定了我们在处理国际关系时必须摒弃过时的零和思维，不能只追求你少我多、损人利己，更不能搞你输我赢、一家通吃。只有义利兼顾才能义利兼得，只有义利平衡才能义利共赢。”2014年7月，习近平在韩国国立首尔大学演讲时这样强调坚持正确义利观的内涵与意义。

外交学院院长秦亚青教授认为，近代以来，在西方国家的主导下，“利益至上”“只有永恒的利益，没有永恒的朋友”等西方理念被视作国际关系的不变法则。各国争权夺利、结盟对抗，因此战争频发。“提出坚持正确义利观，表明中国是维护世界和平的重要力量，体现了中国坚持走和平发展道路的决心和破解大国之间战争悲剧这一历史宿命的意愿。”

除了历史的教训和现实的需要，重视道义与责任。也是中国优秀传统文化的重要内容。

孔子强调，“君子义以为上”；墨子提出，“义，利也”。孟子主张，“生亦我所欲也，义亦我所欲也；二者不可得兼，舍生而取义者也”；等等。这些观点，既突出以义为先，又注重义利平衡。可以说，重义轻利、先义后利、取利有道，是中华民族千百年来一以贯之的道德准则和行为规范。

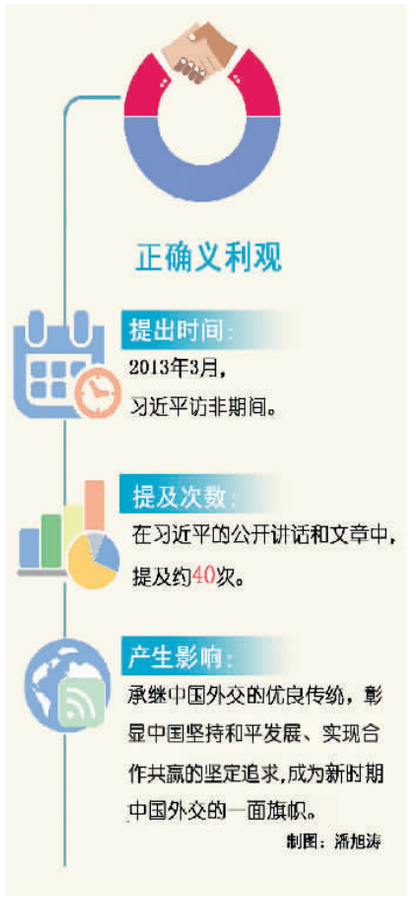
重义轻利凸显责任担当

坚持正确义利观，不能停留在口头上，还要体现在实践中。

现实中，中国几十年来始终坚持践行正确义利观。上世纪六七十年代，中国派出数万名施工和技术人员，远赴非洲大陆援建坦赞铁路，其中数十人为此献出了宝贵生命。半个世纪前，中国开始派遣援外医疗队，迄今已向亚非拉66个国家和地区派出医疗队员2.3万人次，累计诊治患者2.7亿人次，得到受援国人民的普遍赞誉。

改革开放以来，随着综合国力不断增强，中国比过去更加积极地开展对外援助、承担国际责任。1997年亚洲金融危机肆虐时，中国克服困难，坚持不让人民币贬值，为有关国家和地区战胜危机提供了宝贵支持；2008年索马里海盗猖獗时，中国派舰船前往参与维和行动，迄今为止已派出19批护航编队在亚丁湾为5800多艘国际船舶保驾护航。

免除对最不发达国家债务、宣布建立200亿元人民币的“中国气候变化南南合作基金”、提供600亿美元支持对非“十大合作计划”……秉持正确义利观，中国在国际事务中更加凸显出责任与担当。



就巴基斯坦发生重大恐怖袭击事件

习近平向巴总统致慰问电

李克强向谢里夫总理致慰问电

新华社北京8月10日电　国家主席习近平10日致电巴基斯坦总统马姆努恩·侯赛因，对巴基斯坦俾路支省奎达发生重大恐怖袭击事件表示慰问。

习近平在慰问电中表示，惊悉贵国俾路支省奎达发生严重恐怖袭击事件，造成重大人员伤亡。中国人民对巴基斯坦人民遭遇的不幸深表同情。我谨代表中国政府和人民，并以我个人的名义，对遇难者表示深切的哀悼，向受伤者和遇难者家属表示诚挚的慰问。

习近平表示，中方反对一切形式的恐怖主义，对这一恐怖袭击事件予以强烈谴责。中方将继续坚定支持巴基斯坦为打击恐怖主义、维护国家稳定、保护人民生命安全所作的努力。

新华社北京8月10日电　国务院总理李克强10日致电巴基斯坦总理纳瓦兹·谢里夫，对巴基斯坦俾路支省奎达发生重大恐怖袭击事件表示慰问。

李克强在慰问电中表示，惊悉贵国俾路支省奎达发生恐怖袭击事件，造成重大人员伤亡。中方对这一袭击事件予以强烈谴责。我谨代表中国政府，对遇难者表示深切哀悼，向伤员和遇难者家属表示诚挚慰问。

李克强表示，中方坚决反对一切形式的恐怖主义，将一如既往坚定支持巴基斯坦政府和人民为维护国家安全稳定、打击恐怖主义所作的不懈努力。

2016

举重跳水再夺三金

中国军团暂列奖牌榜第二位

▲石智勇在比赛中。新华社记者　程　敏摄

▶中国选手陈若琳/刘蕙瑕在决赛中。本报记者　史家民摄

▶邓薇在颁奖仪式上。新华社记者　程　敏摄

本报里约热内卢8月10日电（记者**张保淑**）当地时间8月9日，举重队包揽了决出的2枚金牌，而中国跳水队延续强势，再夺1金。截至当地时间8月10日13时，中国军团以8金3银6铜，居奖牌榜第二位。

邓薇在女子63公斤级举重比赛中，强势夺金，并刷新挺举世界纪录以及总成绩世界纪录；新人石智勇以352公斤的总成绩，在男子69公斤级比赛中封王。陈若琳/刘蕙瑕组合延续“梦之队”传奇，问鼎女子双人10米台。在体操女团决赛中，中国姑娘不敌美俄对手，摘得铜牌。

女足0：0逼平瑞典队，以小组赛1胜1平1负战绩，晋级八强。泳坛新秀宁泽涛在男子100米自由泳半决赛中失利，无缘与美国传奇泳将菲尔普斯终极对决。4位乒乓球国手都战胜对手，晋级四强。帆船才女、激光雷迪尔级卫冕冠军徐莉佳继续出色发挥，重回总成绩榜第一。华天在马术比赛中获得总成绩第八，这也是中国马术在奥运会上取得的最好成绩。网球方面，彭帅、张帅和郑赛赛、徐一璠两对双打先后告负，结束奥运之旅。

Rio2016 奖牌榜

国家/地区	金牌	银牌	铜牌	总计
美　国	10	8	9	27
中　国	8	3	6	17
韩　国	4	2	1	7
匈牙利	4	1	1	6
澳大利亚	4	0	5	9
俄罗斯	3	7	3	13

截至北京时间8月11日0时　　制图：卢泽华

高分三号卫星成功发射

8月10日6时55分，中国在太原卫星发射中心用长征四号丙运载火箭成功将高分三号卫星发射升空。这是中国首颗分辨率达到1米的C频段多极化合成孔径雷达（SAR）成像卫星。

张宏伟摄（新华社发）

中希合作　“比港”结硕果

■ 欧　楠

8月10日，希腊雅典证券交易所锣声清鸣，掌声雷动。中希双方政府和企业界代表共同见证了比雷埃夫斯港港务局67%股权交割和托管仪式，并召开中国远洋海运集团比雷埃夫斯港首届董事会会议。

中远海运继2008年获得比雷埃夫斯港第2、3号集装箱码头35年特许经营权之后，再次获得港务局至2052年的特许经营权。这标志着中国企业顺利完成首个海外港口资产项目收购，中希比雷埃夫斯港合作再结硕果，两国务实合作又谱新篇。

过去数年，希腊债务危机跌宕起伏、西亚北非局势动荡不安、全球航运市场萎靡不振。8年时间里，中远海运比雷埃夫斯港码头公司克服重重困难，从接手时月度巨额亏损，到目前实现集装箱吞吐量翻两番，彻底实现扭亏为盈。中国企业以顽强毅力、拼搏精神、科学管理和先进企业文化，书写着中国管理和中国运营的奇迹。

目前，比雷埃夫斯港全球排名从接手时的第93位提升到第39位，企业每年向希腊上缴大量特许经营费，并在当地创造了上千个就业岗位，广受希腊各界好评。希腊总理齐普拉斯称赞中远海运比雷埃夫斯港项目为中希务实合作的“龙头”，为推动项目进展给予大力支持。今年6月底，希腊议会高票通过中希比雷埃夫斯港《特许经营权协议》，希方对两国合作的认可度之高可见一斑。

当地民众对中远海运比雷埃夫斯港项目，也有着强烈的参与热情。比雷埃夫斯港正成为中希深化互利合作的热土和联系两国人民友好情感的纽带。截至目前，希腊当地居民仅申请入职中远海运比雷埃夫斯港公司的等待队列就有上万人。

希腊地理位置得天独厚，为欧、亚、非三大洲四面通衢，自古就是周边物质财富汇聚和互通有无之地。当前，凭借其独特的区位优势，希腊再次成为丝绸之路经济带和21世纪海上丝绸之路在东地中海地区的交汇点。

比雷埃夫斯港北倚首都雅典、南临海上要冲，连通建设中的匈塞铁路，成为中欧陆海快线的南大门，发挥着亚欧海陆联运新通道的枢纽作用。中远海运大力升级改造比雷埃夫斯港码头装卸设备，全面提高运营效率，将极大便利中国商品对欧洲及周边地区的出口和欧洲商品输入，承载着比雷埃夫斯港在“一带一路”中的枢纽作用。

中远海运集团仅用8年时间，即完成经营上的转折与跨越式发展，而这仅仅是中希比雷埃夫斯港合作的起步和序曲。中远海运集团正式接管整个港口后，正在为比雷埃夫斯港下阶段发展进行设计和规划，计划对现有集装箱、渡轮、邮轮、汽车和油气码头以及修造船厂等六大业务板块进行重新布局和升级。

今年是中希建立全面战略伙伴关系10周年。7月上旬，希腊总理齐普拉斯应李克强总理邀请，成功对中国进行了正式友好访问。期间，两国总理共同见证签署了中希比雷埃夫斯港合作协议。

我们有理由相信，在中希双方的共同努力下，未来比雷埃夫斯港一定会建设成为振兴之港、繁荣之港、友谊之港，中希务实合作必将绽放出更加绚丽多彩的花朵，谱写中希友谊新的篇章。

（作者为国际问题观察员）

望海楼

本栏目主持人：陈振凯